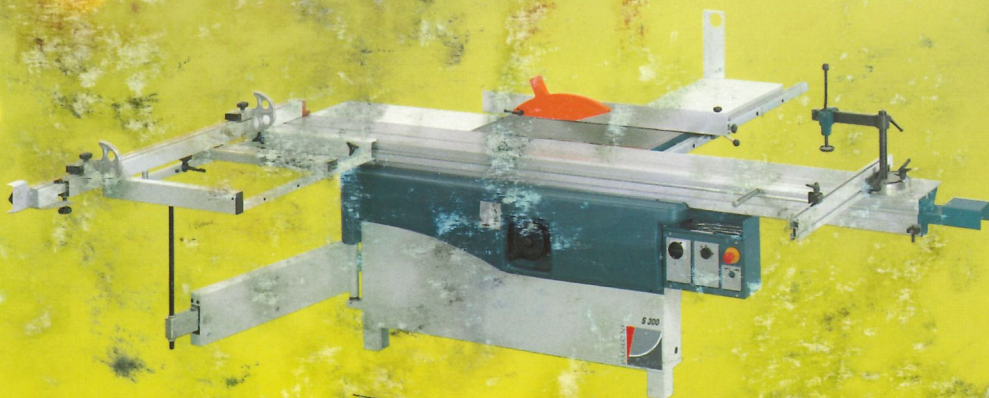
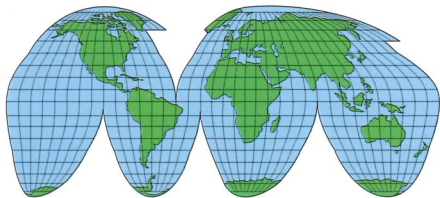




S 100 •
S 150 •
S 260 •
S 300 •

- Squadratrici a lama inclinabile
- Panel saws with tilting blade
- Formatkreissäge mit schwenkbarem Sageblatt
- Scies circolares à lame inclinabile
- Escuadradoras con cuchilla inclinabile





Service Tel. 0721/854251 - Fax 0721/854001

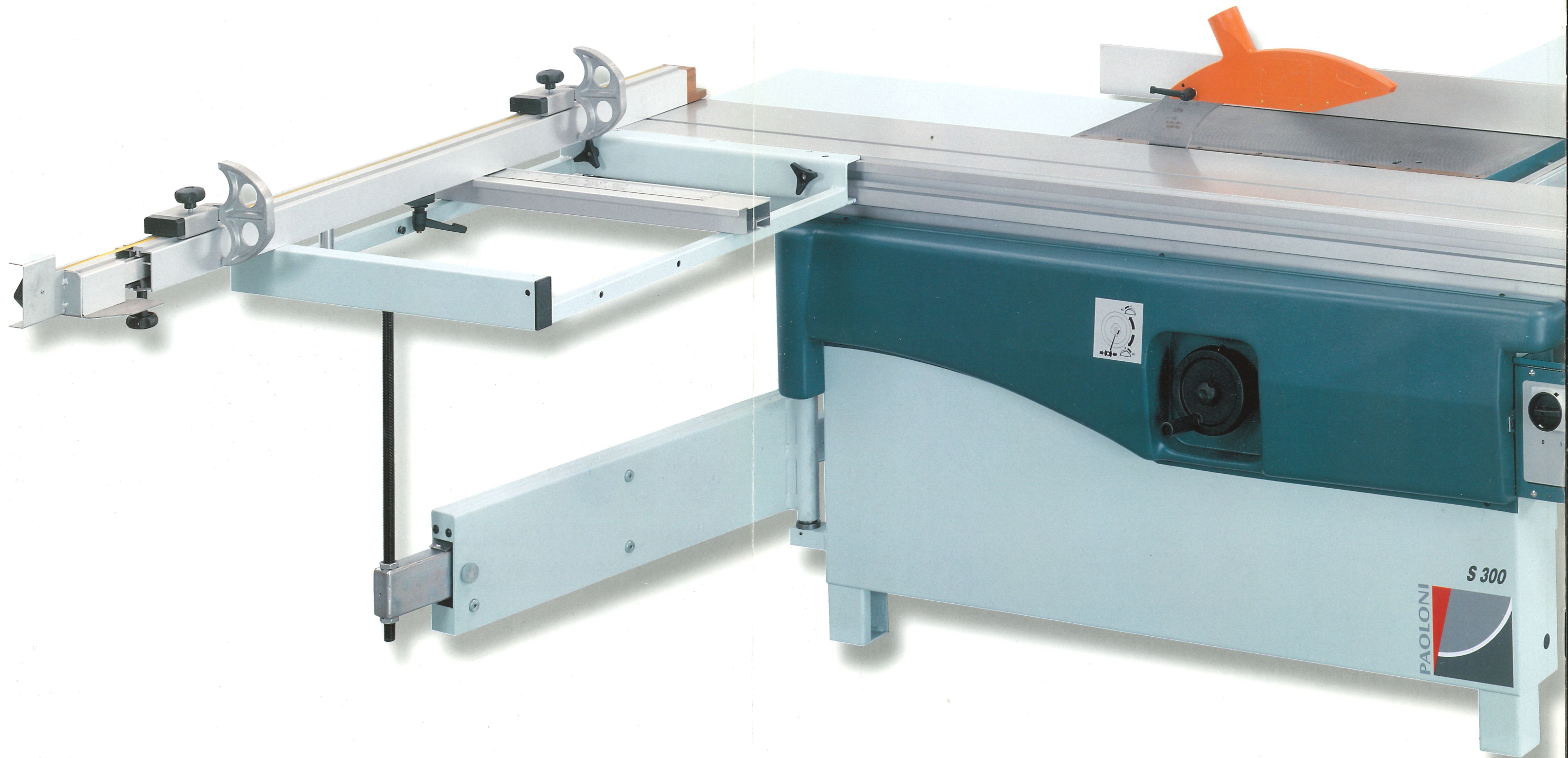
Via Meda, 3 - Z.I. 61032 - Fano (PS) Italy

Internet: <http://www.netco.it/paoloni>

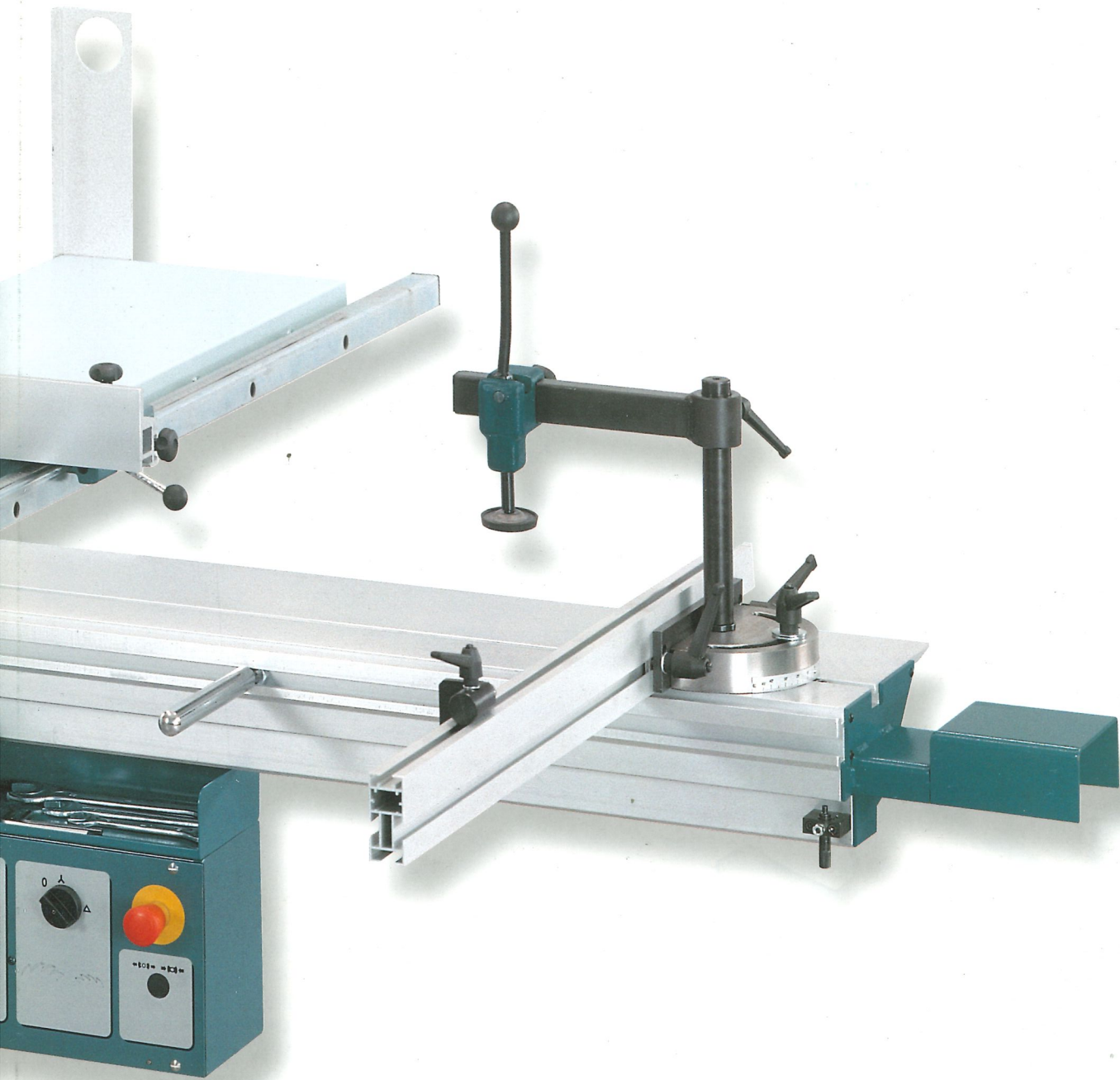
E-mail: paoloni@netco.it



S 300

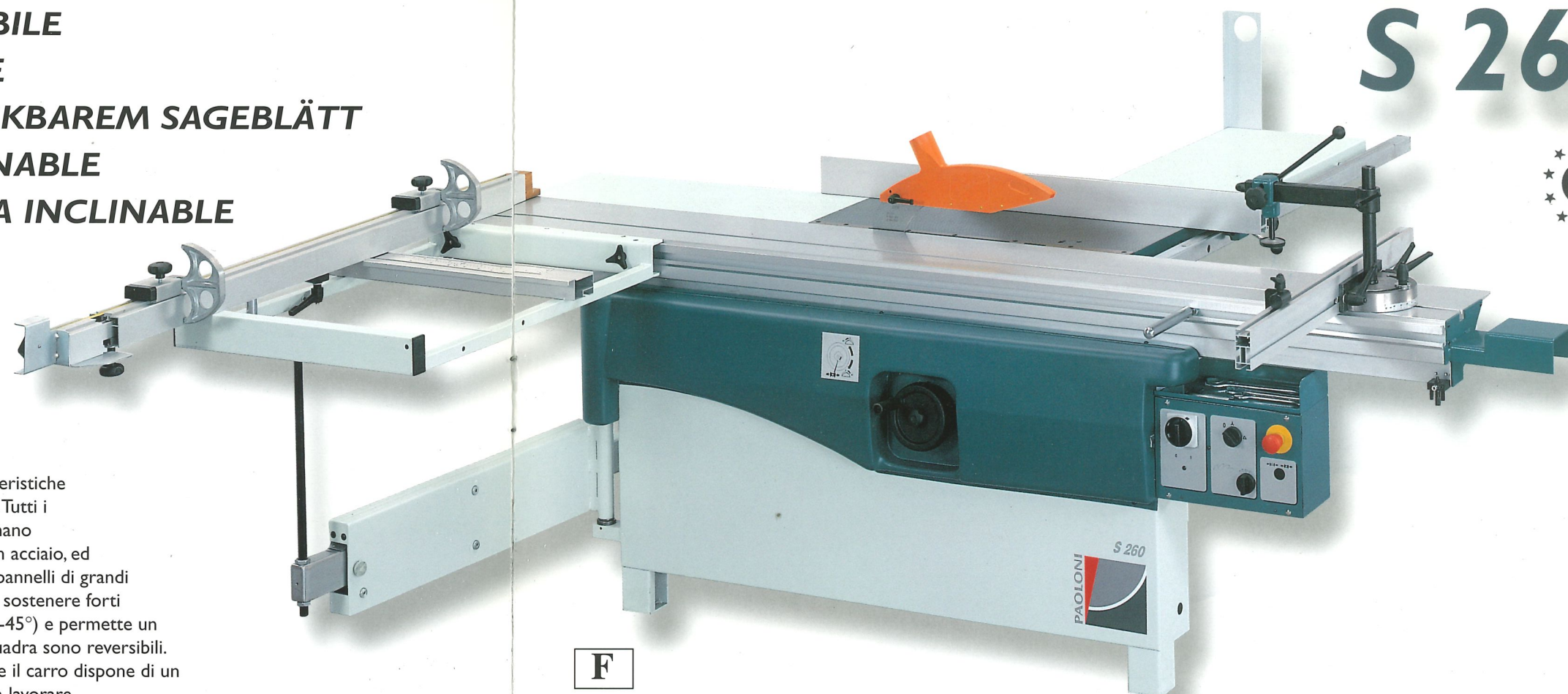


PAOLONI
S 300



PAOLONI

S 260



- SQUADRATRICE A LAMA INCLINABILE
- PANEL SAWS WITH TILTING BLADE
- FORMATKREISSÄGE MIT SCHWENKBAREM SÄGEBLÄTT
- SCIES CIRCULARES A LAME INCLINABLE
- ESCUADRADORAS CON CUCHILLA INCLINABLE

I

Una meccanica di precisione e soluzioni tecniche di avanguardia sono le caratteristiche principali delle seghe circolari a lama inclinabile S 100 - S 150 - S 260 - S 300. Tutti i dispositivi di messa a punto e regolazione della macchina sono a portata di mano dell'operatore. La guida sega, con regolazione micrometrica, scorre su barra in acciaio, ed è facilmente escludibile dal piano di lavoro nel caso sia necessario sezionare pannelli di grandi dimensioni. Piano aggiunto e bandiera di grande robustezza e rigidità, adatti a sostenere forti sollecitazioni di carico. La squadra del piano aggiunto è inclinabile (+45° 0° -45°) e permette un rapido posizionamento di tutte le regolazioni intermedie. Le battute della squadra sono reversibili. Gruppo sega inclinabile da 0° a 45° per mezzo di un volantino frontale. Inoltre il carro dispone di un bloccaggio a più posizioni per rendere più sicuro il caricamento del pezzo da lavorare.

Principali standard S 150 - S 260 - S 300:

Piano aggiunto con bloccaggio rapido e riferimenti per tagli angolati. - Squadra in alluminio con n° 2 battute girevoli. - Carro e profili in alluminio anodizzati - Protezione sega applicata alla lama apritaglio - Bloccaggio carro in più posizioni - Pressoio eccentrico con squadretto e battuta - Prolunga laterale del piano sega - Gruppo incisore condotto.

GB

Precision mechanism and state-of-the-art technical solutions are the main characteristics of the circular saws with tilting blade S 100 - S 150 - S 260 - S 300. All the machine setting and adjusting devices are within easy reach of the operator. The saw fence with micrometer adjustment slides on a steel bar and can easily be removed from the worktable whenever large-sized panels must be cut. Extra strong and rigid work table extension and reinforcement arm for supporting heavy load stress. The table extension fence can be slanted (+45° 0° -45°) and permits fast positioning of all the intermediate adjustments. The saw unit can be slanted from 0° to 45° by means of a handwheel on the front. Furthermore, the carriage is provided with a lock that is possible in any position to make loading of the piece to be worked even safer.

Main standard features of the S 150 - S 260 - S 300:

Table extension with fast locking and references for cutting angles - Aluminium fence with 2 swivel stops. - Carriage and profiles of anodized aluminium. - Sawblade guard on cut opening sawblade. - Carriage locking at several positions. - Excentric clamp with fence and stop - Worktable side extension - Driven scoring unit

D

Die wichtigsten technischen Eigenschaften der Formatkreissägen mit neigbarem Sägeblatt Serie S 100 - S 150 - S 260 - S 300 sind die präzisen Führungen und die moderne Bearbeitungstechnik. Alle Verstellmöglichkeiten der Anschläge und des Sägeblattes sind bedienerfreundlich angebracht. Der feineinstellbare Parallelanschlag läuft auf einer Präzisions-Rundstahl-Führung und ist zudem leicht abnehmbar beim Bearbeiten großer Werkstücke. Der verwindungsfreie Ausleger wird auf einem Schwenkarm abgestützt. Das Anschlaglineal ist beidseitig bis 45° schwenkbar. Das Sägeblatt kann mittels vorderen Handrad auf 45° geschwenkt werden. Der Schiebeschlitten kann in vieler Position festgestellt werden.

Grundausrüstung S 150 - S 260 - S 300:

Schiebeschlitten aus eloxiertem Aluminium mit Feststellmöglichkeit in jeder Position - Ausleger mit Schwenkarm - Anschlaglineal mit 2 wegklappbaren Kipphebeln und Schwenkmöglichkeit - Exenterspanner mit Winkel und Anschlag - Klemmschuh zum Besäumen - CE-Ausstattung - Angetriebenes Vorritzaggregat.

F

Una mécanique de précision et des solutions techniques de pointe: voici les caractéristiques principales des scies circulaires à lame inclinable S 100 - S 150 - S 260 - S 300. Tous les dispositifs de mise au point et de réglage de la machine sont à la portée de l'opérateur. La guide scie avec réglage micrométrique glisse sur une barre en acier et peut être enlevé très facilement lorsqu'on doit sectionner des panneaux de grandes dimensions. Table auxiliaire et bras télescopique très robustes et très rigides aptes à supporter de grandes contraintes de chargement. L'équerre de la table auxiliaire est inclinable (+45° 0° -45°) et permet un positionnement rapide sur tous les positions intermédiaires les butées de l'équerre sont réversibles. Groupe scie inclinable de 0° a 45° au moyen d'un volant frontal. De plus le pont roulant dispose d'un blocage qui peut être utilisé dans beaucoup de positions pour garantir plus de sécurité au chargement de la pièce à usiner.

Principaux standards S 150 - S 260 - S 300:

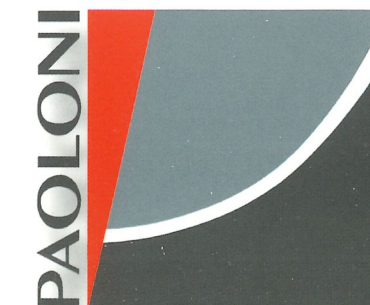
Table auxiliaire avec blocage rapide. - Équerre en aluminium avec deux butées tournantes. - Chariot et profilés en aluminium anodisé. - Protection scie appliquée sur la lame ouvre-coupe - Presseur excentrique avec équerre et butée - Groupe inciseur conduit.

E

Una mecánica de precisión y soluciones técnicas de vanguardia; estas son las características principales de las esquadras con moja inclinable S 100 - S 150 - S 260 - S 300. Cuyos dispositivos de puesta a punto y regulación están bien al alcance del operador. La guía con reglaje micrométrico, se desliza sobre una barra de acero y puede excluirse con facilidad de la superficie de trabajo en caso sea necesario seccionar paneles de gran dimensiones. Plano adjunto y bandera muy resistentes y rígidos, adecuados para soportar cargas pesadas. La escuadra del plano adjunto puede inclinarse (+45° 0° -45°) y facilita obtener las posiciones de cualquier regulación intermedia, los topes de la escuadra son reversibles. Grupo sierra inclinable de 0° a 45° mediante un volante frontal. Además, el carro dispone de un bloqueo que se puede introducir en mas posiciones para asegurar más la pieza a elaborar.

Principales standards S 150 - S 260 - S 300:

Plano adjunto con bloqueo rápido. - Escuadra de aluminio con n° 2 topes giratorios. Carro y perfiles de aluminio anodizado. - Protección de la sierra aplicada sobre la cuchilla tajante. Bloqueo que se puede introducir en mas posiciones para asegurar más la pieza a elaborar - Presor excéntrico con escuadra y tope - Plano lateral - Grupo incisor conducido.



Principali standard S 100:

- Piano e profili in alluminio anodizzati. - Protezione sega applicata alla lama apritaglio. - Squadretto inclinabile $\pm 45^\circ$ - Gruppo incisore condotto.

Main standard S 100:

- Table and profiles of anodized aluminium. - Sawblade guard on cut opening sawblade. - Tilting fence $\pm 45^\circ$ - Driven scoring unit.

Grundausrüstung S 100:

- Tisch und Profil aus eloxiertem Aluminium - Sägeschutzvorrichtung auf dem Spaltkeil - Neigbarer Anschlag $\pm 45^\circ$ - Angetriebenes Vorritzaggregat.

Principaux standards S 100:

- Table et profilés en aluminium anodisé. - Protection scie appliquée sur la lame ouvre-coupe. - Equerre inclinable $\pm 45^\circ$ - Groupe inciseur conduit.

Principales standards S 100:

- Plano y perfiles de aluminio anodizado. - Protección de la sierra aplicada sobre la cuchilla de corte - Escuadra inclinable $\pm 45^\circ$ - Grupo incisor conducido.



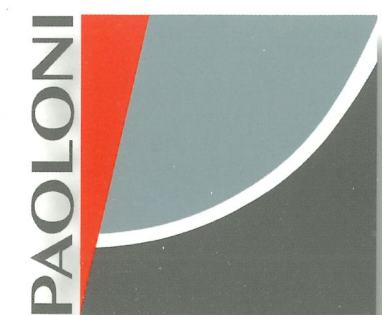
Impianto elettrico K & B
Electrical installation K & B
Elektrische Anlage K & B
Installation électrique K & B
Instalación eléctrica K & B

S 100

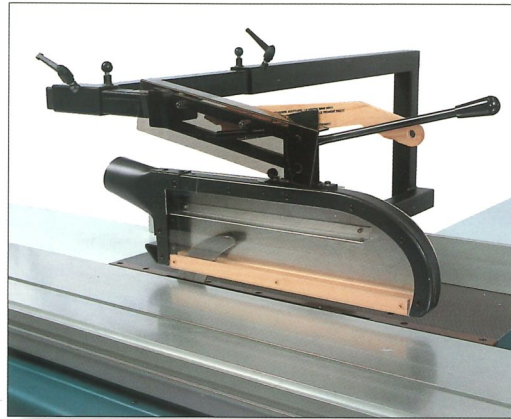


Gruppo incisore condotto.
Driven scoring unit.
Angetriebenes Vorritzaggregat.
Groupe inciseur conduit.
Grupo incisor conducido.

S 150



OPTIONAL



CAPPA SOSPESA CON ASPIRAZIONE INCORPORATA TIPO CE

Rende più sicuro il lavoro nella zona operatore migliorando anche l'impianto di aspirazione. Diametro della bocca di aspirazione Ø 80 mm.

CE -TYPE SUSPENDED HOOD WITH BUILT-IN EXHAUST

Improves exhaust system and operator safety in working areas. The diameter of the exhaust is 80 mm.

HÄNGEHAUBE MIT EINGEBAUTER ABSAUGUNG TYP CE

Parallelogrammschutzvorrichtung (keine Vorschrift), hängende Schutzvorrichtung mit Absaugstutzen d=80mm - Spaltkeilunabhängig

HOTTE SUSPENDUE AVEC ASPIRATION INCORPORÉE TYPE CE

Plus de sécurité de travail sur le poste de l'opérateur par l'amélioration du circuit d'aspiration. Diam. de la bouche d'aspiration: 80 mm.

CAMPANA COLGANTE CON ASPIRACIÓN INCORPORADA TIPO CE

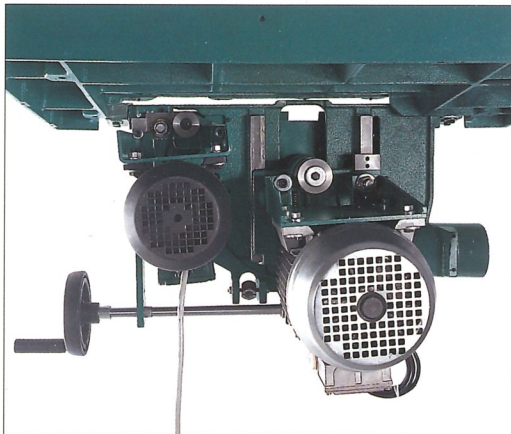
Ofrece mayor seguridad de trabajo en la zona reservada al operador, mejorando la instalación aspirante. Diámetro de la boca de aspiración ø 80 mm.



Impianto elettrico CE
EC Electrical Installation
Elektrische Anlage nach CE Normen
Installation électrique aux normes CE
Instalación eléctrica CE



Incisore con motore indipendente solo per S 260 - S 300
Scoring unit with independent motor only for S 260 - S 300
Vorritzaggregat mit unabhängigem Motor nur für S 260 - S 300
Inciseur indépendant pour S 260 - S 300
Incisor con motor independiente solo para S 260 - S 300



DISPOSITIVO DI TAGLIO ANGOLARE (+/- 45°)

Estremamente vantaggioso quando è necessario effettuare frequenti tagli con diverse angolazioni. Il dispositivo per tagli angolari rende più veloce e pratico il posizionamento del pezzo.

ANGLE CUTTING DEVICE (+/- 45°)

Excellent when frequent cutting at different angles is necessary Work piece positioning is faster and easier with this device for cutting angles.

WINKELSCHNITTVORRICHTUNG (+/- 45°)

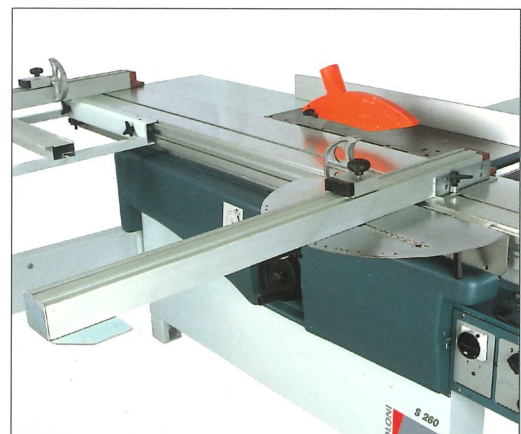
Winkelschnittvorrichtung (Gehrungsanschlag) - beidseitig schwenkbar bis 45° mit Rastersystem und Kipphebel

DISPOSITIF DE COUPE A' ANGLE (+/- 45°)

Extremement utile lorsque l'on doit effectuer fréquemment des coupes avec angles différents. Le dispositif pour coupes à angle rend plus rapide et plus pratique l'opération de positionnement de la pièce.

DISPOSITIVO DE CORTE ANGULAR (+/-45°)

Tiene enorme ventaja cuando se trabaja con cortes frecuentes de distinta angulación. El dispositivo para cortes singulares agiliza la colocación de la pieza.



DISPOSITIVO PER TAGLI PARALLELI

Permette di squadrare con il carro pannelli lunghi e stretti.

DEVICE FOR PARALLEL CUTS

Makes it possible to square long and narrow panels using the carriage.

PARALLELSCHNITTVORRICHTUNG

Parallelschneiteinrichtung zum präzisen Sägen langer, schmaler Werkstücke

DISPOSITIF POUR COUPES PARALLELES

Permet d'équarrir, au moyen du chariot, des planches longues et étroites.

DISPOSITIVO PARA CORTES PARALELOS

Permite escuadrar con el carro paneles largos y angostos.



CARRO SCORREVOLE

Carro in alluminio di struttura rigida e leggera. Lo scorrimento a sfere garantisce una notevole agilità di manovra e precisione nella lavorazione. Una guida registrabile permette il recupero di eventuali giochi.

SLIDING CARRIAGE

Aluminium carriage with rigid, light frame. Ball movement ensures easy handling and working precision. Adjustable guide for taking up slack.

SCHIEBESCHLITTEN

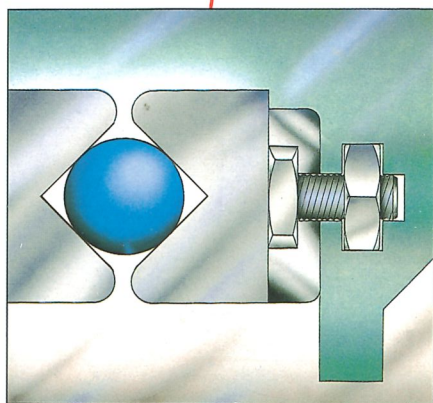
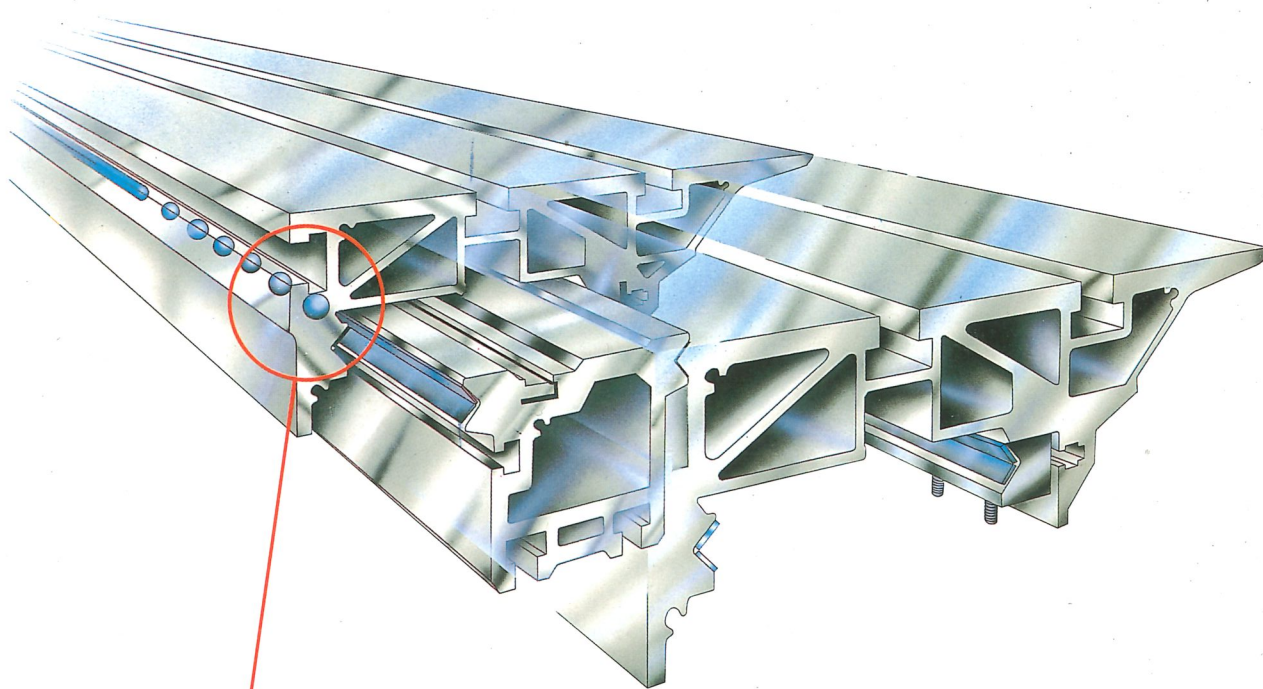
Verwindungssteifes, stabiles Aluminium-Kammer-Profil mit eingelegten, geschliffenen Stahlschienen und einstellbare Präzisions-Kugelführung

CHARRIOT COULISSANT

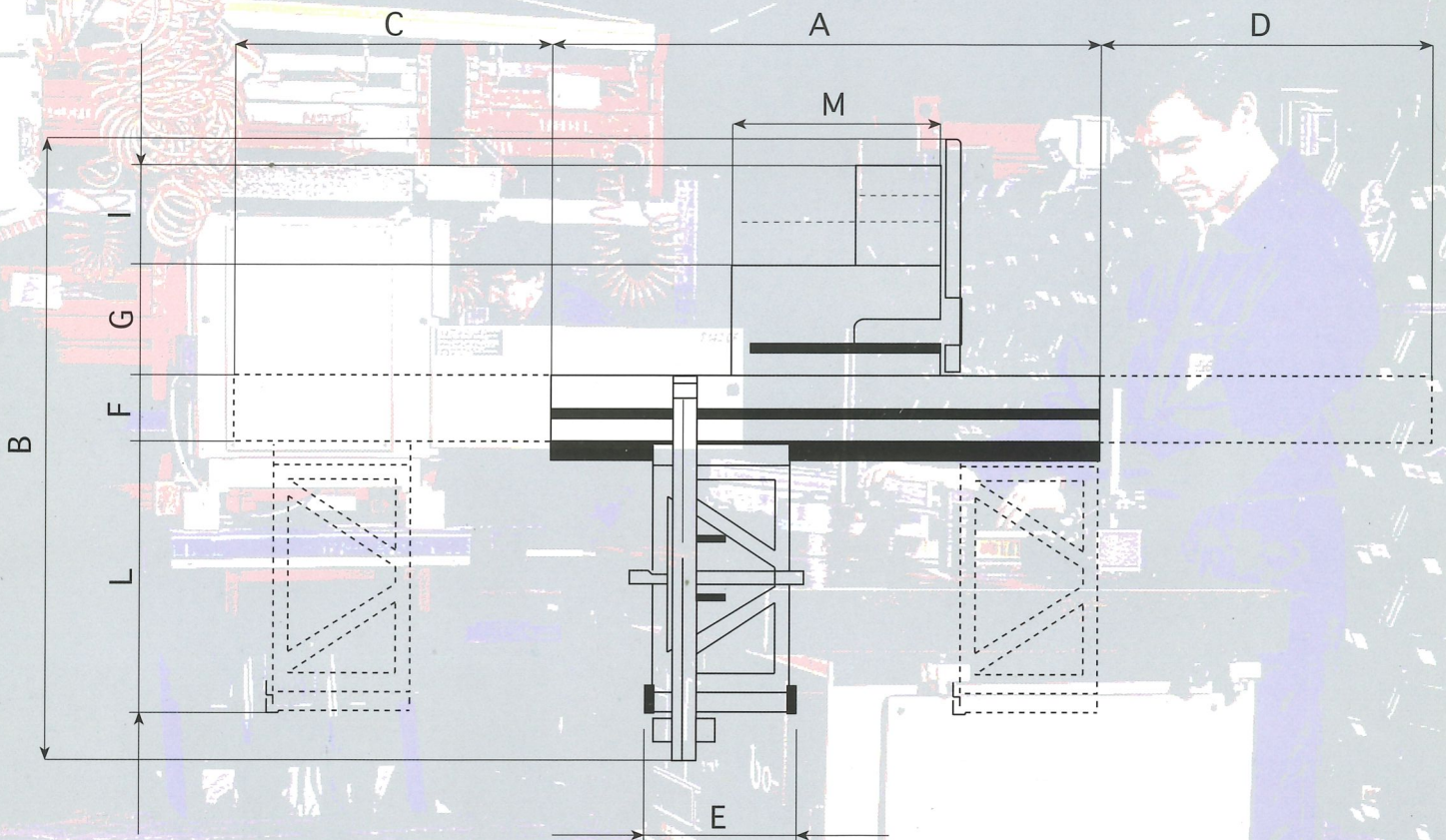
Chariot en aluminium à structure rigide et légère. Le glissement à billes assure une grande agilité de manoeuvre et une grande précision de travail. Un guide réglable, permet de compenser éventuellement le jeu.

CARRO DESLIZABLE

Carro de aluminio de estructura rigida y liviana. Se desliza con rodamientos que garantizan agilidad en el manejo y exactitud en las tareas. Una guía registrable facilita la recuperación de eventuales vacios.



PAOLONI



MODEL	A	B	H	C	D	E	F	G	I	L	M
S 300	3240	3370	860	1550	2020	660	300	560	900	960	860
S 260	2840	3370	860	1350	1820	660	300	560	900	960	860
S 150	1740	3370	860	900	1140	660	300	560	900	960	860
S 100	/	/	860	/	/	/	300	560	900	/	860

I	DATI TECNICI	S 300	S 260	S 150	S 100	A RICHIESTA
SEGA						
	DIMENSIONI DEL PIANO FISSO	mm. 860 x 560	860 x 560	860 x 560	860 x (560 + 300)	FRENO ELETTROMAGNETICO
	LUNGHEZZA CARRO / TAGLIO MAX	mm. 3000/3000	2600/2600	1500/1500	-	PULSANTE D'EMERGENZA
	LARGHEZZA DI TAGLIO	mm. 1300	1300	1300	1300	TELESALVAMOTORE
	ALTEZZA DI TAGLIO CON LAMA Ø 300 (STAND)	mm. 0 + 100	0 + 100	0 + 100	0 + 100	LAMA SEGA AL WIDIA, Ø 300 mm./30 FORO
	ALTEZZA DI TAGLIO CON LAMA Ø 300 A 45°	mm. 0 + 68	0 + 68	0 + 68	0 + 68	LAMA INCISORE AL WIDIA, Ø 120 mm./20 FORO
	GRUPPO INCLINABILE	0 + 45°	0 + 45°	0 + 45°	0 + 45°	MOTORE MAGGIORATO HP 5,5
	Ø ALBERO SEGA	mm. 30	30	30	30	MOTORE MONOFASE HP 4
	VELOCITÀ ALBERO	g/1'	4000	4000	4000	PIANETTO PER TAGLI PARALLELI
	POTENZA MOTORE	KW	3 (HP 4)	3 (HP 4)	3 (HP 4)	SQUADRETO PER TAGLI ANGOLATI
GRUPPO INCISORE CONDOTTO						
	Ø LAMA - Ø FORO	mm. 120-20	120-20	120-20	120-20	INCISORE CON MOTORE INDIPENDENTE SOLO PER S260-S300
	VELOCITÀ ALBERO	g/1'	8000	8000	8000	
	PESO NETTO	Kg	790	760	450	350
	EMISSIONE SONORA SECONDO NORME EN 27960 - TAGLIO CON SEGA	LA eq(dB (A))	81,2 - 83,9	81,2 - 83,9	82,4 - 84,6	82,4 - 84,6
	EMISSIONE POLVERI SECONDO NORME DIN 33893 - TAGLIO CON SEGA	mg/m3	0,87	0,87	0,87	0,87

GB	TECHNICAL SPECIFICATIONS	S 300	S 260	S 150	S 100	OPTIONAL
SAW						
	TABLE DIMENSIONS	mm. 860 x 560	860 x 560	860 x 560	860 x (560 + 300)	ELECTROMAGNETIC BRAKE
	CARRIAGE/MAX CUTTING LENGTHS	mm. 3000/3000	2600/2600	1500/1500	-	EMERGENCY BUTTON
	CUTTING WIDTH	mm. 1300	1300	1300	1300	REMOTE OVERLOAD PROTECTION
	CUTTING HEIGHT WITH A 300 Ø BLADE	mm. 0 + 100	0 + 100	0 + 100	0 + 100	300 mm. Ø WIDIA SAW - BLADE, 30 mm. Ø HOLE
	CUTTING HEIGHT WITH A 300 Ø BLADE AT 45°	mm. 0 + 68	0 + 68	0 + 68	0 + 68	WIDIA SCORING BLADE, 120 mm. Ø/20 mm. Ø HOLE
	TILTING BLADE ANGLE	0 + 45°	0 + 45°	0 + 45°	0 + 45°	INCREASED POWER HP 5.5
	SAW SHAFT Ø	mm. 30	30	30	30	SINGLE PHASE MOTOR HP 4
	SHAFT SPEED	rpm	4000	4000	4000	UNIT FOR PARALLEL CUTS
	MOTOR POWER	KW	3 (HP 4)	3 (HP 4)	3 (HP 4)	SQUARING UNIT FOR ANGLED CUTS
DRIVEN SCORING UNIT						
	BLADE/HOLE DIAMETER Ø	mm. 120-20	120-20	120-20	120-20	SCORING UNIT WITH INDEPENDENT MOTOR ONLY FOR S260 - S 300
	SHAFT SPEED	g/1'	8000	8000	8000	
	NET WEIGHT	Kg	790	760	450	350
	SOUND EMISSION ACCORDING TO EN 27960 STANDARD - CUTTING WITH SAW	LA eq(dB (A))	81,2 - 83,9	81,2 - 83,9	82,4 - 84,6	82,4 - 84,6
	DUST EMISSION ACCORDING TO DIN 33893 STANDARD - CUTTING WITH SAW	mg/m3	0,87	0,87	0,87	0,87

D	TECHNISCHE DATEN	S 300	S 260	S 150	S 100	CE AUSSTATTUNG
FORMATKREISSÄGE						
	TISCHAMBMESSUNGEN	mm. 860 x 560	860 x 560	860 x 560	860 x (560 + 300)	ELEKTROMAGNETISCHE MOTORBREMSSE
	SCHIEBESCHLITTENLÄNGE / SCHNITTLÄNGE	mm. 3000/3000	2600/2600	1500/1500	-	NOT - AUS SCHALTER
	SCHNITTHÖHE	mm. 1300	1300	1300	1300	MOTORSCHUTZSCHALTER
	SCHNITTHÖHE MIT BLATT Ø 300 mm.	mm. 0 + 100	0 + 100	0 + 100	0 + 100	SCHUTZHAUBE MIT ABSAUGSTÜTZEN
	SCHNITTHÖHE BEI 45° MIT BLATT Ø 300 mm.	mm. 0 + 68	0 + 68	0 + 68	0 + 68	SCHONDERZUBEHÖR:
	EINSTELLWINKEL SÄGEBLATT	0 + 45°	0 + 45°	0 + 45°	0 + 45°	4 KW - MOTOR.
	Ø BOHRUNG SÄGEBLATT	mm. 30	30	30	30	3 KW - LICHTSTROMMOTOR
	DREHZAHL	n=1'	4000	4000	4000	WINKELSCHNITTVORRICHTUNG
	MOTORLEISTUNG	KW	3 (HP 4)	3 (HP 4)	3 (HP 4)	PARALLELSCHNITTEINRICHTUNG
ANGETRIEBENES VORRITZAGGREGAT						
	Ø SÄGEBLATT - BOHRUNG	mm. 120-20	120-20	120-20	120-20	PARALLELOGRAMMSCHUTZVORRICHTUNG
	DREHZAHL	n=1'	8000	8000	8000	VORRITZAGGREGAT MIT UNABHÄNGIGEM MOTOR NUR FÜR S 260 - S 300
	NETTOGEWICHT	Kg	790	760	450	350
	SCHALLPELGE NACH EN 27960 NORMEN - SCHNITT MIT SÄGE	LA eq(dB(A))	81,2 - 83,9	81,2 - 83,9	82,4 - 84,6	82,4 - 84,6
	STAUBEMISSION NACH DIN 33893 NORMEN - SCHNITT MIT SÄGE	mg/m3	0,87	0,87	0,87	0,87

F	CARACTERISTIQUES TECHNIQUES	S 300	S 260	S 150	S 100	SUR DEMANDE
SCIE						
	DIMENSION DU PLAN FIXE	mm. 860 x 560	860 x 560	860 x 560	860 x (560 + 300)	FREIN ÉLECTROMAGNÉTIQUE
	LONGUEUR DU CHARIOT ET DE COUPE	mm. 3000/3000	2600/2600	1500/1500	-	TOUCHE DE SECOURS
	LARGEUR DE COUPE	mm. 1300	1300	1300	1300	TÉLÉRUPTEUR PROTÈGE MOTEUR
	HAUTEUR DE COUPE AVEC LAME DIAM. 300 (STAND)	mm. 0 + 100	0 + 100	0 + 100	0 + 100	LAME - SCIE WIDIA DIAM. 300 mm.
	HAUTEUR DE COUPE AVEC LAME DIAM. 300 A 45°	mm. 0 + 68	0 + 68	0 + 68	0 + 68	TROU DIAM. 30 mm.
	GRUPE INCLINABLE	0 + 45°	0 + 45°	0 + 45°	0 + 45°	LAME INCISEUR WIDIA DIAM. 120/20 mm. TROU
	DIAM. ARBRE SCIE	mm. 30	30	30	30	MAJORATION PUISSANCE MOTEUR HP 5,5
	VITESSE ARBRE	g/1'	4000	4000	4000	MOTEUR MONOPHASE HP 4
	PUISSANCE MOTEUR	KW	3 (HP 4)	3 (HP 4)	3 (HP 4)	PETIT PLAN POUR COUPES PARALLÈLES
GRUPE INCISEUR CONDUIT						
	DIAM. LAME/TROU	mm. 120-20	120-20	120-20	120-20	ÉQUERRE POUR COUPES À ANGLE
	VITESSE ARBRE	g/1'	8000	8000	8000	INCISEUR AVEC MOTEUR INDÉPENDANT POUR S260 - S300
	POIDS NET	Kg	790	760	450	350
	EMISSION SONORE SELON LES NORMES EN 27960 - COUPE AVEC SCIE	LA eq(dB)	81,2 - 83,9	81,2 - 83,9	82,4 - 84,6	82,4 - 84,6
	EMISSION POUSSIÈRES SELON LES NORMES DIN 33893 - COUPE AVEC SCIE	mg/m3	0,87	0,87	0,87	0,87

E	DATOS TECNICOS	S 300	S 260	S 150	S 100	A PEDIDO
SIERRA						
	MEDIDAS DEL PLANO FIJO	mm. 860 x 560	860 x 560	860 x 560	860 x (560 + 300)	FRENO ELECTROMAGNÉTICO
	LONGITUD DEL CARRO Y TAJO	mm. 3000/3000	2600/2600	1500/1500	-	TECLA D'EMERGENCIA
	ANCHO DEL CORTE	mm. 1300	1300	1300	1300	TELESALVAMOTOR
	ALTURA DEL CORTE CON CUCHILLA Ø 300 (STAND)	mm. 0 + 100	0 + 100	0 + 100	0 + 100	CUCHILLAS SIERRA DE WIDIA Ø 300 mm. HEUCO Ø 30
	ALTURA DEL CORTE CON CUCHILLA Ø 300 A 45°	mm. 0 + 68	0 + 68	0 + 68	0 + 68	CUCHILLAS DE CORTE DE WIDIA Ø 100 mm.
	GRUPPO INCLINABILE	0 + 45°	0 + 45°	0 + 45°	0 + 45°	HEUCO Ø 20
	Ø ARBOL SIERRA	mm. 30	30	30	30	MOTOR AUMENTADO HP 5.5
	VELOCIDAD ARBOL	g/1'	4000	4000	4000	MOTOR MONOFÁSICO
	POTENCIA MOTOR	KW	3 (HP 4)	3 (HP 4)	3 (HP 4)	TABLA PARA CORTES PARALELOS
GRUPO INCISOR CONDUcido						
	Ø CUCHILLA/HEUCO	mm. 120-20	120-20	120-20	120-20	DISPOSITIVO CORTES ANGULARES
	VELOCIDAD ARBOL	g/1'	8000	8000	8000	INCISOR CON MOTOR INDIPENDENTE SOLO PARA S 260 - S 300
	PESO NETO	Kg	790	760	450	350
	EMISSION SONORO SEGUN NORMAS EN 27960 - CORTE CON SIERRA	LA eq(dB (A))	81,2 - 83,9	81,2 - 83,9	82,4 - 84,6	82,4 - 84,6
	EMISSION POLVOS SEGUN NORMAS DIN 33893 - CORTE CON SIERRA	mg/m3	0,87	0,87	0,87	0,87